

# TECHNIQUE

# SÉRIE HERMETIC

Hermetic		Hermetic 6-12 universal	Hermetic 9-12 universal	Hermetic 13-12 universal	Hermetic 150
N° réf. Version table / Modèle à encastrer		01 00 46	01 06 00	01 06 01	01 00 42 / 01 00 41*
Système d'enlèvement des encres résiduelles		en option	en option	en option	en option
Marche cycle par cycle		oui	oui	oui	oui
Impression multiple		oui	oui	oui	oui
Marche continue		oui	oui	oui	oui
Compteur de pièces		oui	oui	oui	oui
Régulation graduelle de la vitesse		oui	oui	oui	oui
Nombre de cycles/heure	max.	1 300 - 4 100	1 100 - 3 600	1.000 - 2.700	750 - 2 100
Encrier/encrier raclant	∅ mm	60	90	130	150
Pression d'appui de l'encrier raclant graduelle		oui	oui	oui	non
Dimension du cliché	mm	70 x 140	100 x 215	150 x 300	160 x 350
Dimension max. du motif imprimé	∅ mm	55	85	125	140
Course du tampon au-dessus de la pièce graduelle	mm	80 - 110	110 - 150	120 - 160	160 - 190
Course du tampon au-dessus du cliché	mm	32	40	45	50
Hauteur montage tampon maxi.	mm	76	92	110	136
Force de pression	N	300	1 100	1.800	2 500
Entraînement		électromécanique	électromécanique	électromécanique	électromécanique
Puissance	kW	0,5	1,0	1,0	1,0
Tension de raccordement	V/phasée	230V/1/N/PE	230V/1/N/PE	230V/1/N/PE	230V/1/N/PE
Interface		D-SUB 37 pôles	D-SUB 37 pôles	D-SUB 37 pôles	D-SUB 37 pôles
Fréquence du réseau	Hz	50-60	50-60	50-60	50-60
Commande		automate programmable industriel	automate programmable industriel	automate programmable industriel	automate programmable industriel
Tension de commande	V/CC	24	24	24	24
Pré-fusible	A	16	16	16	16
Raccord pneumatique filtre fin 5 µm	bar	-	-	-	-
Consommation d'air/cycle	NL	-	-	-	-
Largeur	mm	323 / 400**	360 / 600**	393	490 / 410*
Profondeur	mm	811 / 840**	1 000 / 1 000**	1.175	1 073 / 1 066*
Hauteur	mm	750 / 1 530**	870 / 1 720**	1.076	1 770 / 895*
Poids	env. kg	70 / 92**	155 / 201**	266	510 / 390*

\* = Modèle à encastrer, \*\*= Version sur socle

## Inclus dans la livraison

- Kit d'outillage
- Gobelets en papier / 10 pcs.
- 1 bouteille à bec 500 ml
- 1 table de montage
- 1 pince
- 1 encrier/encrier raclant
- 1 bague de maintien
- 1 accouplement tampon
- 1 tampon, 6 Shore-A, matériau de silicone O3
- Pédale
- Documentation

## Accessoires et options

- Bâti profilé en aluminium de la machine /châssis en acier
- Platine à chariot croisé x/y, bâti avec chariot de croix x/y
- Enlèvement des encres résiduelles (intégration déjà préparée)
- Anneaux pour impression avec plusieurs encres
- Plateau tournant T2 / T4 / 150 T2 / 150 T4
- Adaptateur d'anneau à impression, de ∅ 90 à 60 mm
- Système de dosage de diluant "hermetic"
- Combinaison possible avec le "module 2010"
- Modèle standard ou spécial
- Sans châssis, avec tableau de commande séparé
- Carter en acier



**TAMPOPRINT® AG**  
Lingwiesenstraße 1  
70825 Korntal-Münchingen, GERMANY  
☎ +49 7150 928-0  
Fax: +49 7150 928-400  
E-Mail: info@tampoprint.de  
**"Ventes et Affaires Françaises"**  
☎ +49 7150 928-144  
Fax: +49 7150 928-432  
E-Mail: ventes@tampoprint.de  
http: www.tampoprint.de

**TAMPOPRINT® INTERNATIONAL CORP.**  
1400 26th Street, Vero Beach, FL 32960, USA  
☎ +1 772 778-8896, 800 810-8896  
Fax: +1 772 778-8289  
E-Mail: sales@tampoprint.com  
http: www.tampoprint.com

**TAMPOPRINT® IBERIA S.A.U.**  
c/Caspe 127-135 local B, 08013 Barcelona, SPAIN  
☎ +34 93 2327161  
Fax: +34 93 2471500  
E-Mail: tampoprint@tampoprint.es  
http: www.tampoprint.es



La reproduction de la désignation des produits ou des marques inhérentes à ce prospectus, n'autorise pas à supposer, même en l'absence de caractérisations particulières, que tels noms ou tels symboles puissent être considérés comme libres dans le sens de la législation sur les marques et ainsi librement reproduits. Tous les droits restent la propriété du dépositaire. Les produits TAMPOPRINT® font l'objet de développement permanent à la pointe de la technique. Les illustrations et les descriptions sont, de ce fait, non contractuelles. Nos machines sont fabriquées en conformité avec les directives européennes en vigueur en matière de machines et des produits aux normes EN 1010 - 1 et 1010 - 2.

Sous réserve de modifications ! ©Copyright

# HERMETIC

# MACHINES DE TAMPOGRAPHIE



MACHINES DE TAMPOGRAPHIE  
ACCESSOIRES  
SERVICE

**Machine de tampographie standard avec entraînement électromécanique**

**Confort d'utilisation extrême**

**Forme compacte, idéale pour l'intégration dans les automatisations**

*technologies for your future  
made in germany*

CP/Waeprotik 9/2011

ORIGINAL



Machines de tampographie  
Systèmes laser ALFALAS®  
Automatisations

STANDARD

SÉRIE HERMETIC

MADE IN GERMANY

# LA DIVERSITE EN POINT DE MIRE

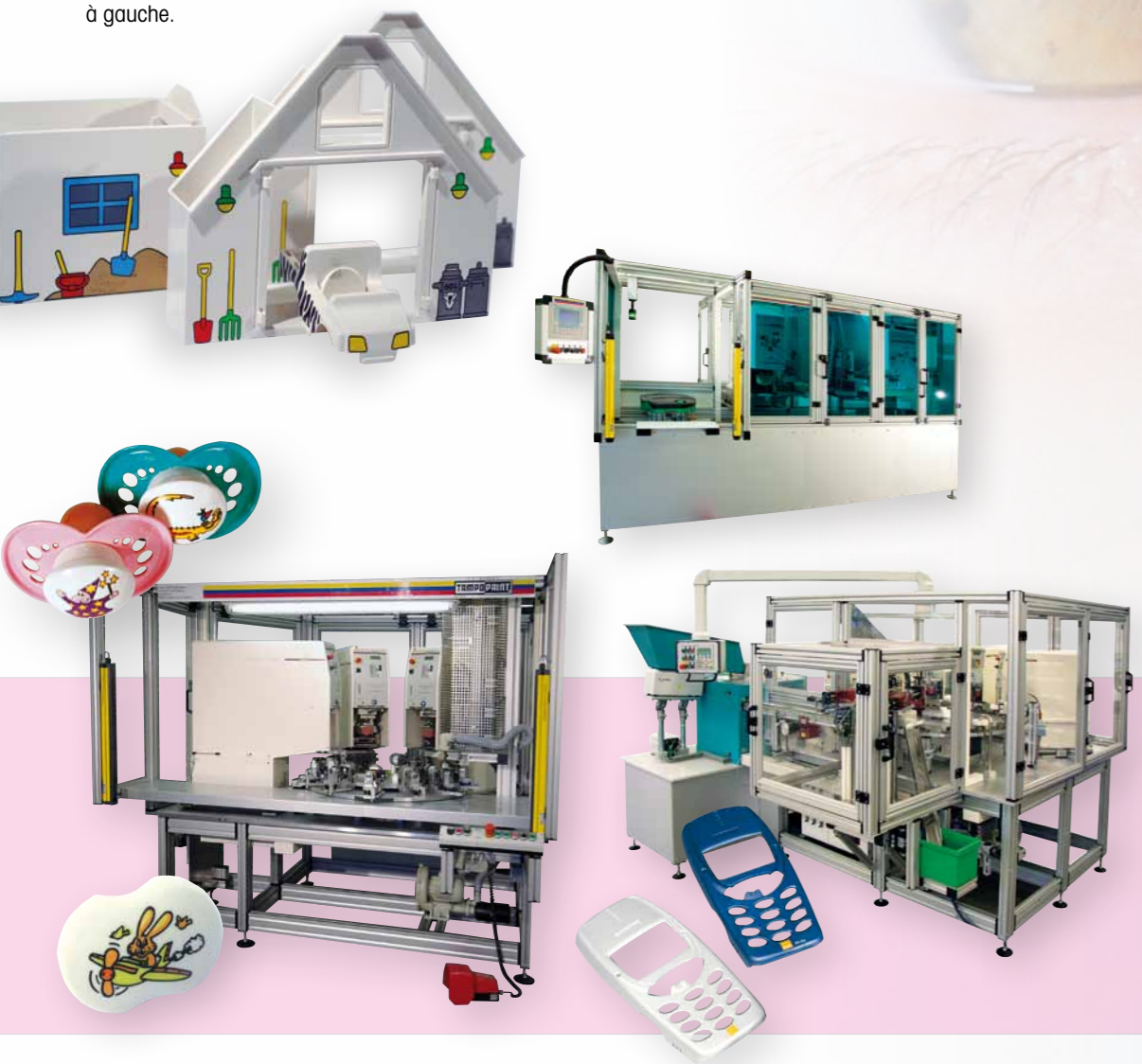
La série universelle "Hermetic" offre grâce à ses diverses caractéristiques d'équipement un grand nombre de possibilités d'utilisation. La commande électromécanique, d'un fonctionnement très silencieux prédestine tout particulièrement la série "Hermetic" à l'intégration dans les automatisations.

Le système d'enlèvement des encres résiduelles (en option) est intégrable au bâti de la machine et permet d'intégrer la machine dans des espaces réduits.

La course réglable du tampon au-dessus de la pièce à imprimer, une exclusivité de TAMPOPRINT® est combinée à un entraînement électromécanique.

La pression d'appui réglable de l'encrier/encrier raclant optimise les durées d'utilisation des clichés à imprimer utilisés tout en permettant d'obtenir les meilleurs résultats lors du raclage.

L'"Hermetic 150" atteint, outre les avantages décrits, une taille maximale de motif imprimé d'un diamètre de 140 mm. Le système d'enlèvement des encres résiduelles (en option) peut au choix être monté à droite ou à gauche.



"Hermetic 9-12 universal"



"Hermetic 6-12 universal"

Accessoires: "Service Unit" - le chariot flexible

"Hermetic 13-12 universal"



"Hermetic 150"



Carter de protection au design attrayant, bonne accessibilité

Système d'enlèvement des encres résiduelles (nettoyage du tampon)

"Hermetic 9-11 universal" en automation

"Hermetic 9-11 universal" avec caméra de surveillance intégrée dans l'automation

